

ԳՐԱԿԱՆ-ԲԱՆԱՀԻՔԻ ԿԱՆ

ՈՒԹՈՒԱԳԾԵՐ

19-րդ դԱՐՈՒ ՀԱՅՈՅ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆԻՑ
Առաջին եւեսնամեակ

ՅՈՒԱՀԱՆ ՄԻՔԱՅՈՅԵԱՆ Վ. Ա. Ն. Ա. Դ. Յ. Ֆ. (1772—1840) ՃՆԿՈ, մէ
վանքաղաքում։ Զորս տարեկան հասակում որը է մնում
հօրից աղքատ մայրը շատ նեղութիւն է կրում իւր բազման-
դամ ընտանիքը պահելու համար և իւր աճ տարեկան որդուն
առիս է կառուց անտաղատը իրեն փաքրաւոր մի ոմն Գառագար
վարդապետի։ Այստեղ նոյնց է տալիս տռանձին ուր ուս-
ման և կարգադր երկի հենց իւր վարդապետից է սովորում,
իսկ գրելը վանքի կոնքակագրից։ Միարանները տեսնելով նրա
ընդունակութիւններն՝ առանձին խնամք են տանում վրան,
շուտով զարդութեան չորս տատիճան է ստանում։ Ամբողջուն
անսնը փոխելով Յովհաննի։ Աւոման փափագը նրան Կ. Պոլիս
է տանում իր քունամեայ հասակում, երբ լու ծանօթ էր
Աստուածաշնչին, գիտէր շաբական ու նարեկ, ի հարկէ մեծ
մտամբ անգիր ուերտած, ինչպէս սովորական էր ժամանակի
համար։ Այս միջոցին նա անդիս անել է սկսում և «բառ ու-
բանը»։

Մայրագաղաքում նրան յաջողւում է մանել «մայր գըպ-
քատունը», ուր ստանում է իւր ժամանակի իսկական մեծ ու-
սումը, սովորում է քերականութիւն, ճարտառանութիւն և
տրամաբանութիւն «յոտս գերիմառոս ուսուցչացն տիրացու-
թեան և մահտեսի Մանասէի Կարնեցւոց»։ Ակզեսմ ապ-
րում է մեծ նեղութեամբ, իւր հացը հայթայցթում է ուրիշ-
ների համար նամակներ գրելով բայց զպքատան վերտիպու-
նորհք Մկրտիչ Միքայելանեան ամերան, տեսնելով նրա ընդու-
նակութիւնն ու յառաջադիմութիւնը, շաբաթական երեք դա-
հեկան թոշակ է նշանակում նրան, որպէս զի աւելի մեծ ե-
ռանդով կարողանայ պարապել։ և յեալյ նոյն իսկ իւր տռանն է
ընդունում նրան ապրելու, սեղանակից անելով իրան։

Վանանդեցին այս հասակում արգէն ցոյց է առլիս բանա-
հեւութեան չնորհք և յօրինում է ճառեր կրօնական բալան-

դակութեամբ, որսնցով զուարճանում էր ննորհք ամիրան լւը ազատ ժամերին։ Այդ ճառերից մէկը գրում է նա իւր մայր զարտառան, իւր հովանաւոր ամիրայի և իւր երկու վարժապետների վրայ, կամննալով երախտահասոյց լինել նրանց։ Մե անդամ ամիրան խնջոյք է տալիս Զաքարիա պատրիարքին։ և քաղմականները խնդրում են Յովհանին, որ իրենց խնջոյքի առաջիւ մի սահնաւոր յօրինէ։ Նա ճաշի միջոցին գրում է ուղած ոտանաւորը ու կարգում։ ամենքը հաւանում են և խնդրում Պատրիարքին, որ մի «վերտառութեամբ», այսինքն մականուն դնելով, պատուէ Յավհանին։ Ամիրայի ցանկութեամբ՝ պատրիարքը «Վանեցի» կոչումը, որ երեխ գիւր չէր գալիս ամիրային, փոխում գարձնում է «Վանանդեցի» ի յիշատակ Վուկան Վանանդեցու։

Աեց տարի սովորելուց յետոյ՝ Յովհան Վանանդեցին ննորհք ամիրայից վարժապետ է ուղարկում Զմիւռնիու, ուր և ուղեւորում է 1798 թ. ապրիլին։ Այսաեղ ամուսնում է նա, և ատանութ տարի վարժապետութիւն անելուց յետոյ ձեռնադրում է քահանայ և մի առանձին զբով, «Կերակար քահանացից», բացատրում է քահանաների պարտականութիւնները։ Աեանքի վերջերում տառ տարի յօդացաւութեամբ աանջուելով մասնում է 1840 թ. վեհար Յին և ատենքից յարգուած պատառով թագուում է։

Յովհան Վանանդեցին ունեցել է միայն հայ ուսում։ չի իմացել ոչ մի եւրոպական լեզու, տեղեալ է եղել բայց տաճկերէնից նաև պարսկերէնի և արաբէրէնի։ և ինչորէս երեսում է պարսպէլ է Պարսից գրականութեամբ, որովհետեւ կենսագիրն¹⁾ առում է թէ պարսկէրէնից թարգմանել է ուսանաւութագ «Փեհստի աղդար» կոչուած բարոյական բանաստեղծութիւնը։ Հին կլասիկներ չի կարգացել, բայց նրանց մասին, ինչպէս և զիցարանութեան մասին, տեղեկութիւն ունի և մէկ մէկ գործ է ածում դից անուններ։ Քաջ ծանօթ է եղել հայ մատենադրութեանը, որից և ստացել է իւր ամբողջ գարգացումը։ Սիրող լինելով գրականութեան, նա տշակերտական հասակից արգէն զբելէ ուսանաւորներ, բայց բանաստեղծութեամբ պարապէլ է իսկուսէս Զմիւռնիոյում և յօրինել է շատ բան։ Նա գործել է սակայն և իրքն վարժապետ ու պատրիարքել է շատ աշակերտներ, որոնցից յետագայում նշանաւոր է լինում Մոկք Մոկքեանը, որ հիացմանքով ու մեծ ակնածութեամբ է

¹⁾ Անկեր Պարի յառաջարան։

լոռում իւր ուերած վարժապետի վրայ: Սա իւր աշակերտան կան եղախտագիտութիւնն արտայայտելու համար 1853 թ. Մոսկուայում հրատարակում է Վանանդգեցու «Ճառ ներբողական ի սուրբ Խաչն Քրիստոսի և պատմագրական առասացութիւն ի սուրբ Նշանն Վարագայ», որ գրուած է 1815—16 թուին: Ճառի վերջում կայ և սուանաւորով «Ներբող բարերանութեան ի սուրբ Նշանն Վարագայ»: Գա մի կես քնարական, կես վիպական ներբող է նման նոյն բովանդակութեան հին երկերին, լի մեկնաբանական բացատրութիւններով:

Դրա գլխաւոր բանաստեղծական երկերն են՝ «Տեսարան հանգիսկցն Հայկայ, Արամայ և Արայի», որ ժամանակով ամենից հինն է, բայց տպագրուած է 1856 ին Զմիւռնիայում: «Արփիական Հայուստանի», Կ. Պոլիս 1836 թ. և Ասկի գար Հայուստանի», որ տպագրուած է մահից մի տարի յետոյ, 1841 թ. Զմիւռնիայում:

Աննանգեցին նոյնպէս հին գոլրոցի մարդ է և իւր մէջ կրում է իւր ժամանակակիցների ըուլոր պակասութիւնները բանաստեղծական արուեստի նկատմամբ: Եղել է ժոածող ողի, օժտուած երեակայութեամբ և խօսքի շնորհըով, բայց նրա ընտառը շնորհքն անկիրթ ու անմշակ է մնացել, և ինքն ես զգում է այդ, ուստի և ցաւելով գրում է թէ ըանաստեղծումէ գիւցացներդութիւնն «չունելով իսկ և աեսութիւն անդամ նախնի հագներդութեանց մերոց կամ օտար ազգաց յայս վասահ յարացոյց, և ոչ ես ինոյն պիտանեդոյն զամբողջ հնախօս մատեանս»: Այդ ժամանակ ոչ Հոմերոսի և ոչ Ալքակիլիոսի թարգմանութիւններն էին հրատարակուած և ոչ իսկ Բագրատունուաղերը: իսկ Վիգայի Քրիստոսականը, թարդ: Թումանեանի, հրատ. 1832 թուին, չէր կարող ազգել Վանանդեցու երկին, քանի որ նա ծեր էր և իւր երկերը յօրինած արդէն: Բանաստեղծութեան վիպական ձևն ուրեմն ամբողջ ինքը պիտի ստեղծէր, իսկ ինքն առանց նախորդների չէր կարող ընականօրէն նոր գեղեցիկ ձև առաջ բերել գրականութեան մէջ: Այս պատճառով նրա երկն աչքի է ընկնում ճաշակի և արուեստի բացակայութեամբ:

Ամենամեծ թերութիւնը, որ վնասում է Վանանդեցու աշխատանքին, այն է՝ որ նա ոչ մի գաղափար չունի գեղարվուեստական երկի միութեան մասին, և իբրև հին սերնդի մարդ, կարծում է, որ եթէ մի պատմական նիւթ ըանաստեղծական սճով սահնաւորի վերածուի, կը դառնայ վիպական քերթուած: Դրա «Արփիականն» ամբողջապէս Ագաթանգեզոսի պատմութիւնն է սահնաւորով գրած: Յօրինուածը կատարեալ բա-

ցակայութիւն է։ Նիւթի մասերի յարմարաւմ, աւելորդ բեռը գուրս ձգել և պակասը լրացնել չդիտէ նա։ Բայց և այնպէս, թէ պէտ և անծանօթ արտեստի պահանջին, բնազգաբար զգացել է սիւթեամս կարիքը և աշխատելով գործազութիւնը կենդրանցնել Ա։ Գրիգորի շուրջը՝ մի քանի մեծ փոփոխութիւն է մոցը և Ագաթանգեղոսի պատմութեան մէջ։ Նա տառացի չէ հետեւ Ագաթանգեղոսին սկզբց մինչև վերջը, այլ ամըսդ սկզբի մասը, Խորովի պատերազմները, Անոհի գործը, Տրդատի փախաւոան ու Անկիանէսի մօտ ծառայելը, պատմել է տալիս Գրիգորի գայենակին, և Գրիգորն այս պատմութիւնների ազգեցութեան տակ գնում է ծառայելու Տրդատի մօտ։ Այնուհետև Տրդատի քաջագործութիւնները պատմել է տալիս Անկիանէսին Գրիգեատիանոսի առաջ, և վերջապէս Արքիփոխմեանց նահանտակութիւնը հրեշտակն է պատմում։ Ա։ Գրիգորին Խոր-Վիրապում։ Այս և որանց նման փոփոխութիւններով գործազութիւնը որոշ շափով արագանում և սեղմ է դառնում, բայց դժբախտաբար ամբողջ միջին մասը, Առաստարչի քարոզութիւնը, սաց չի թողնում, որով և Անսանգեցու քերթուածի կենց աւելորդ մի ծանրութիւն է դառնում և մի գործը երկուսի վերածում։

Խնչքան էլ նա Արքիփիականի մէջ կապուած է մնում Աւգաթանգեղոսին, չի գարւում սակայն Կոմիտասը քահանայի Գործք Առաքելոցի պէս։ Վանանդեցին բանաստեղծ է։ Նորից յօրինում է Ագաթանգեղոսը։ Աղասի գգալով իրեն մանրամասնութիւնների մէջ, սաեղծում է ամբողջական պատկերներ ու դրութիւններ և երբեմն իսկական վիստական ոգւով շատ յաջող կերպով կարողանում է մէջ ըերել գրաւիչ ու կենդանի մանրամասնութիւններ, արտաքինի և հոգու նկարագիրներ։ Խոկայս արգէն մի խոշոր յառաջադիմութիւն է միտ վերածութեան վիստական բանաստեղծութեան մէջ։ Ահա թէ ինչպէս է նկարագրում Գրիգեատիանոսի վիճակը, երբ նա լուսում է Գաթոց Հռչէ թագաւորի մենամարտի հրաւէսը։

Գիտելեամայ յունին հարեալ ուխտ սցսանակ ամբակուռ, Յոսկերս ողջոյն և ընդ իրանն ահուց տարաւ զարսուռ։

Ի սաստակաշունչն որպէս յորժաւ տատանս առնու հողմոց՝ ուռ,

Այսպէս գողացը ըստ ջերմնուաց, իւր գալկացան գէմք

Վարանական ի հոգս անկեալ՝ քունն հեշտին գոցը ի խոյս, Աստիած ընդուռ յԵրերուէն զարդեանցն ի բաց մերժէր յօյու-

Զի յոսկերացն ուժոյ տկա՞ր ի դռու խիզա՞խ անխռախոյս,
Կնատասուն միշտ վատիկացեալ յԱքեսեան չէ՞ր սկւոյն կոյս:
Կարշնեղ ջղաց վոլոսան զյոյն մուաց ձկտէ՞ր աստ և անդ:
Հսորից ենձ մարթել ի դիւտ զանձն պահել անվկանդ:»

Ապա պատմում է, թէ ինչպէս կայսեր կոչե վրայ՝ զա-
նազան կողմերից իշխանները ժողովւում և ներկայանում են
կայորին:

Մարզից մարզից հազ խմբէին իշխանորեար ի մէ վայր,
Ուպէս յախորժ որինդ հովուի խաշանց բադու ըդ դառն
ի մայր.

Վեկիսնէսը պատմում է Տրդատի քաջակործութիւննելը:

Ապաց, իսկայն և Տրդատէս կայսեր եկաց յանդիման.
Ոէդ ի հասուկ ճետ Պալհաւիկ, ցուք հրափայլք յիւր ական:
— Իմ է այդ գործ ի հաճելեաց, ասէ, կանգնիւ ախոյեան:
Ապիւ յայս ժամ նա ձերբակալ շառադնեօցի յայս ատեան:

Ապա մանքամասն նկարագրում է Տրդատի հոգուսան ու
զինումը և մենամարտի ելնելը.

Պինձենիւթ մողոց գանգիւն ժամազդեցիկ ի պայքար,
Աշխոյժ յերկուց վառեալ կողմանց թնգիւն դործէ հիարար,
Սիրա յոլսերիմ ի ճակատուն գան ի տեղի վագրաբար,
Քաղձ ի յոգիս գէտակն ի պոսակ մենամարտեցն ուժգնակար:
Սոս երիվարք զոռ ի վունչ գափր հատանեն յառպարէզ,
Եւ կարախիւն յերկուց կողմանց բոց ըորբոքէ անձնակէզ,
Երկաքեանն լ'ոկ մարտակ ի կուշտ տան արշաւել ի կրկէս,
Նրջանու առնուն յարձակ խաղան, յերկար բաղիսին սաստ-
կուպէս...»

Եւ երբ Տրդատը բռնում բերում է Գոթաց թագաւորին
կայսեր առաջ.

Ծափ զծափի սիրտ ի կոյտիու Հռովմէական համակունդ,
ի գոչ վաշից զքարանձաւս արձագանդեն տան ի թունդ ...

Երբ Պիոկղեախիանոսի մարդիկը թագաւորի հարսնացը
են սրանում, ըանառատէզձն տոթից օդաւում է զեզեցկու-
թեան հետեւալ նկարագիրն անելու (Եր. 148):

Հռովմայ ողջոյն թնդայը սահման յաղջկանցն ի վազ ձե-
պերագ,
Գեղը շողարեալք ի հրապարակու վայլուկէին կարգ ի կարգ.

Զմղոսկրեայն ուսովք ծածան վարսից խարտեաշըն գիտակ, նոճեստրաս զանդամայօդն յարգարէր պե՛րճ զհատակ: Ցերին դեղոց չքնաղացոյց գէմք շողէին արծարծուն, Կռունեայն յերեսա ակն այծեմանց կաթնածով լինչ լուսաբուն.

Յօնք մրազաբդք աղեղնակեալ կիսաբոլոր մէտ ի քուն, նունակեղև այտակն ցուք հրավառեալք ի փաղփիւն: Տաշտից խնկոց ծնօտքն ի տիպ, ըոյր յանուշից հոտեան, Անդունըն որորէս լիբանանու իսկ զաշատրակո գեղազան, Երթանց փափկիկ կարմրալարք յերին հարեալք ի յորդան, Առթուած մեզու լեզուին ջնորհք զրոյց բղին քաղցրաբան: Կճեայ կրծոց փայլուն տեսիլ ի գոյն վառեալ շուշնաց, Բարեյաբնար մստանցն ճիւղք ձիւնապայծառք ընդ ձեռաց, Նոյն և մարմնոյն համայն մստամբք անհամեմատն յօրինուած, Զքնաւից դիտէր զսիրտ ի խոնդ գերել տարփանաց:

Քոյց երբ ինպրակները չար ոգու զրդմամբ ըռնի կերպով մահուամ են կուսանոցը,

... Հռիփոխմեայ ցոլու արձակեալ գէմք հրաշատեալ զարփենին, Ատուեր զայլոցն ածէ գեղովք օրիորդաց նահանգին, Յապաւշ հարեալ հոյլք յուզակաց ի սխրանս զան հրացման... .

Կոկ երբ նքա պատկերը ցոյց են տալիս թագուառին.

Որպէս ուրուք սիրտ կաթոգին ի սէր վառեալ երկրէից, Անակնկալ ի ձեռոս անճառ բերցէ ճախան զանմահից, — Կամ ընդ ծաղկանց վաղաթարշամ վայելչութեան երանդից Զանթառամից հասցէ ունիլ զպերճութիւնն հրճուալից, — Խանդ ի հոգի նոյնպէս իներքս ածեալ կայթէ՛ Քաջն արանց, Յայլոց ի ըստ ի խելու եկեալ վաշ վաշ գանչէ հրճուանաց. Համայնց ի ըաց փախչին գեղձանք, յայն կայ և ե՛թ ակնքաց,

Վայրկեանք գարուց նմա ըերեն երկարութիւն շրջանաց:

Ես կուղէի, առանց երկարութիւնից վախենալու, մի երկու հատուած ևս մէջ ըերել ցոյց տալու համար, թէ ինչպէս հանգարտ ու սիրուն պատմել գիտէ այս մոռացուած ըսնաստեղծը:

Խոր տիրութիւն զանհնարին ազռւնս ածեալ ի զու պար, Զարբացն յանձուեն ի Հռիփոխմեայ գեղոյն լիկէր չարաշար: Յայդ և ցերեկ յանմիթարն անկեալ ի սուդ անգարման, Եւ յայլոց խելու այլանգակեալ կոծէր ջայէէր ի կական. Կուրքն զառինք և ըմպելիք հոտս ի ժահըիցն Ստիդուեան,

Ե քիման ազգեալ յանբերելի ածեն վշտացն ի տու գան: Ա, ագանայն իր ի շուարս անկեալ առ գիւտ հնարից, Գիւրումն ի սիրտ ածել պետին յայն ի մօրմոք ցաւալից, Երէվայրեացն որսոյ տան ժամ ըսլոր զօրացըն խմբից, Փողու զաղէտս մեղմել ցաւոց ու մահաբերն է սրտից: ... Այս ինչ ի կառս Տրդատ ելեալ յելսն ճեպէր ընդ քաղաք, Նեշտ ի վերայ դայը պատուհան շանթ բարկութեան երկ- նառաք...*

Խոտաճարակ ի շամբս անկեալ անզգամիք չարաչար, Մերկ զանձն ընդ դաշտոն կոծելով ընդ դայու դայը կնճա- բար...*

Այս ցաւալի դէպքի վրայ ուուգը բռնում է ամւող աշ- խարհը և նոյն իոնկ ընութիւնը սպում է.

Բերկրանաց փախեան խնծիղք, սուխք ապալերք խռնեցան, Դուշտաց լերանց յեղծ եկին գեղք, ծառք գեղուզել շը խամբացան...*

Լցու քաղաքն ոլանծալի մօռախտապատ խաւարաւ... Կանի հասակն անդ Աշխենայ մեծ թագուհւոյն դեղապանծ, Յաղէտաւոր յայտ կորացեալ գիպուտած դնէր սստաքանց, Ջայլէր կոծէր անմիսիթար, վատակո հոսէր արտասուաց: Ա* փառք, ասէր, Հայաստանի, այր ահընկէց շանթահար, Աւք պանծադպոյն քո այն դահոյք յարփեան ցոլմաւնո ակ- նասաք,

Աւազ ցաւայս...* արդ ի շամբից ի տիգմն դաս հիգաբար, Ընդ ըեհեղաց ծածկոյթ մարմնոյ դայուից շաղախք պատո- պար:

Զիանդ սիրոյ քո սերտ ընկերս սկսիս տուից գէֆ ինչ լոււն,

Որ յամենուստ արդ կողոպուտս եմ ի փառաց բարձրագոյն: Ա* փութասցի յԱպողոնին անդր ի մեհեան երազմոյն Զելից ստոյգս առնուու գուշակս այսմիկ գիպաց դառնագոյն: Հայը իմ հզօր, դու Աշխարադ պետք Ալանաց ոգի սերտ, Զքո դոտըիկս եկ տեսանել խանձեալ ի ցաւս եթրտ շերտ...*

Երեած հատուածներից երեւոմ է թէ ինչպիսի վիպական ոգի է ունեցել Վանանդեցին և ինչպիսի եռանդով կենդա- նացնում է նա պատմուածքը: Նա մի անգամից մեր թմրած, սառն ու անշանչ բանստանեղծութեանը հոգի ու շունչ է տա- լիս ափսոս միայն, որ Արփիականի տասն հազարից աւելի տո- ղերից երկու երրորդ մասը աւելորդ բեռն է:

Պակաս չի վնասում Վանանդեցու երկին և նբա ճաշակը

ոճի, գլխաւորապէս բառերի ընտրութեան նկատմամբ։ Առանձնաւուր կշռաւած սովորով և անցուն յանդերով, երկար վիպական առղերով, բաժանուած քառեակների, թողնում է նիւթին պատշաճ լրջութեան ապաւորութիւնը։ Բայց այն վայելքը, որ ընթերցողն սահնում է սահնաւորից և խօսքի յարմարաւոր արտայայտութիւններից, սրոնք այն ժամանակ նորութիւն են եղել մեր գրականութեան մէջ, յաճախ անսպասելի կերպով ռչնչանում է բառերի և երբեմն շարահիւութեան անպիաւնութիւնից։ Նա սիրող և հեակող է 11-րդ դարու փշացած ճաշակին, որի նմաւը գտնում ենք Գրիգոր Մատիսարոսի և Կորեկացու ապղերի մէջ։ Այն է՝ լեզուի գեղեցկութիւնը սրոնել խրթնութեան մէջ։ Վանանդեցու այս պակասութիւնը մասամբ ներելի է լինում, եթէ նկատի ունենանք, որ նա հին, մեռած լեզուով է գրում, և որ նա առաջինն է, որ խոշոր բանաւուղղական երկեր է յօրինում յանդաւոր ստանաւորով, ուստի և ինքը պիտի սուեզէիր մի նոր բանաւուղղական լեզու, կարիք պիտի ունենար հարուստ բառարանի՝ յանդեր ու սովեր կազմելու համար։ Այս պատճառով նա բառական ապատ է վարւում բառերի վերաբերմամբ։ Գործ է ածում քիչ գործածական և գժուար հասկանալի բառեր, յաճախ այնպիսի արմասներ, որոնք պարզ կերպով գործածական չեն, կամ նստանու բառեր է ածանցում ու բարդում, կամ բառերը մի բալորովին անսպաս նշանակութեամբ բանեցնում։ Եւ վերջապէս կան բառեր ևս, որ Առձեռն բառարանի մէջ չկան։ Այս ամենը բառական գժուարացնում է ընթերցողին, որ սակայն հետզհետէ վարժուում է այս խորթու բորթութիւններին։

Զպէտք է մուտնալ մի հանդամանք եռ Մեր լեզու ական կրթութիւնն այժմ հիմնուած է մեր կլասիկական համարուած գրաբարի վրայ։ մենք այժմ շատ ուելի հեշտութեամբ հականում ենք մեր ուսաջին գրաբար մատենադիրները, որոնց լեզուն և աւելի է աղղէլ մեր աշխարհաբարի վրայ։ մինչդեռ զրանց հետ զուգընթաց և դրանցից յետոյ կան շատ գրաբար գրեւածքներ, որ զպրոցական ուսաման նիւթ գործած չլինելով՝ մինչև այժմ ես խորթ են մնացել մեզ համար։ Արդ՝ Վանանդեցու ժամանակ եթէ Միսիթարեան զպրոցում մեր հին լեզուի այս բաժնուումն եղած էր և Միսիթարեան գրողներն արդէն հետեւում էին զառական գրաբարին, —ուրիշները սակայն այսպիսի խարսիթիւն չեին զնում։ ուստի և յաճախ այնպիսի լեզու են բանեցնում, որ մեզ գժուար հասկանալի է։ մանաւանդ որ այդ ժամանակ Հայկազեան լեզուի ընդարձակ բառարանը

գեռ չեր հրատարակուած և բառերի նշանակութիւնները գեռ
ճշտուած չեն: Վանանդեցին ուրեմն ամեն ինչ լնքը պէտք է
սփյուրէր գրքից մեծ մասամբ առանց բառարանի օգնութեան,
և երես գժուար բառերի համար անձամբ բառարան է կազ-
մած եղել իւր համար, յաճախ ի հարկէ սխալ մեկնութիւն-
ներալ, և այդ հազուազէալ երեացող բառերը գործ է ածել
անխտիր իւր քերթուածների մէջ:

Նոյն պահասութիւնները, որ ունի Արվիականը, կան և
Ոսկի Դարի մէջ և մինչեւ անգամ ուելին եռ: Արվիականի մէջ,
թէպէտ թոյլ կերպով, կայ դործողութիւն և նոյն իսկ մի միու-
թիւն, որ առաջանուած է անշուշտ նըանից, որ Ագաթանգե-
ղոսն ևս որոշ չափով գեղարուեսականն գրուածք է: Ոսկի
Դարի մէջ այդ էլ չկայ: Այս լսոշոր քերթուածը, մօտ 5600
15 վանկանի տողերից կազմաւած, անասելի տուժուած է նըա-
նից, որ առանց որոշ ծրագրի և յաջորդականնութեան է յօ-
րինուած, և ծանրաբեռնուած է կըկնութիւններով և անպէտք
մասերով: Բովանդակութիւնն է ընդհանրապէս Հայաստանն իւր
պատմութեամբ և աշխարհագրութեամբ:

Առաջին երգի սկզբուած Մահակ Բագրատունին խնդրում է
Խորենացուն գրել Ռոկի գարի մասին, և Խորենացին պատմում,
իսկապէս նկարադրուած է Ռոկի գարի կեանքը, բնութիւնը,
համառօտ անցնելով Ազամից և մանրամասն պատմելով ջրհե-
ղեղի մասին: Այստեղ մենք կը դանենք և ամեն աւանդութիւն
ժաղակական, Ակոսի, Սիմ, Տարբան, Մարտնդ
անոնների համար, և վերջը թէ ինչպէս մարդիկ առածւուած
են Հայոց աշխարհի գանազան կողմերը: Կիւթը զիւցազներգու-
թեան համար մի անպէտք բան է, բայց կան մէջը կենդանի
երեակայութեամբ և աշխայժ եռանդով առաջ տարուած այն-
պիսի հատուածներ, որոնց նմանը չունի մեր չին բանասեղ-
ծութիւնը: Այսպէս օրինակ կենդանիների ելքը նոյեան տա-
պանից (Եր. 14 հան), որից աւելորդ չի լինիլ մի քանի աներ
զնել այստեղ, քանի որ այս բանասեղծն այժմ այլ ևս չեն
կարդում.

Բայց յապրացու մեր տապանին բացման՝ զնոր տեսարան
Մեր իսկ աչօք անգը ի Մառեաց տեսաք ւերին յարտեան.
Օդոյն զիանդ զզորդէր յարկ թռչնոցն ի թափ թեածման,
և գեանոյն զի՞ թնգէր յատակ ցամաքայնոցն ի կայթման:
Մուխչու առեւծն որոտացեալ և յադին տայր ուժգին թափ,
իբրև զանիւ հիռայր հրոյ յորսոյն ի գիււտ զառ ի թափ,
Կոժոռագէմ բիւր ի ընտ: ից բացեալ վերայ զանթարթափ,

Եւ ընդ խռան յանձն ապաստան յերկիր լսաղացը հարթաւաւափ; Ընդ առապարս ցուուն սառտիկ հնչեալ բառանչչ բոմբահան,

Ի դաւարեացն անկեալ խնդիր, հովտաց յածէր ընդ սահման, Զազասութեան հարեալ գիշաց յանձկանաց չե՛ս կազմարան, Եւ ոչ ունկանցն ազգէր քրքինջ, քանզի չուներ հարկահան.... Վահ վահ՝ որպէս իբր և փողոյ բուր վառեալ չեշտ յառապարէս,

Փառք զլանջօք ձին սրստացը զափը հատեալ և կըկէս, Խինջագոռ իրըև տօնից սուր արշաւեալ ի հանդէս, Ընդ զտուիվացը խոզացը լերին յարօտ գիմել վութապէս: Նապաստակին սուրէր վազումն ականջ ընդ ուլն իկուռանի, Առ ի կողաց յածեալ լերին վեմ գտանհէ յօթեան, Յանձնն ի պուրծ հանճարագիւտ շրջան գործէր ի սուրման, Ցընդոյր ի կեանս յառապարացն եղեալ ամուրս ապաստան:

Այսպէս իրենց ընտառութեան համեմատ մի քանի խոչոր դժերավ նկարագրուած են և միւս չորքուանիներն ու թըռչունները. իսկ կապի՞կը.

Կապիկ և գէմս անդ ծամածուռ նոցուն տարեալ զուրական, Խաղացը, կայթէր, խէրսոս տայցը, սողէր, սուրայց մունջ ի բան, Զինդանեաց նմա զբօսանք էր խոռնազանն կարաւան, Յայն զմայլուն յամպախազաց մնացը լերին յարտեան:

Երկրորդ երգի մէջ դարձեալ սկսում է երկու նախաստեղծից և պատմում է արուեստների ու երկրագործութեան գիւտը, անելով մի տեսակ ազգադրական և զիտակտիկան բանաստեղծութիւն: Ապա թէ ինչպէս մարդիկ ցըւում են Հայտաստանից դէսի Սենասր, Հայկի և Բէլի մասին, Հայկի գալը Հայտաստան, Աէլի կռիւը ևլն:

Երրորդ երգն ոկուռում է Արամից և Խորենացու համառօտ պատմութիւնն է անում, խօսում է Հայոց առուտրի մասին և թէ ինչ գաղթականութիւններ են եկել Հայտաստան: Արշակունիներից յետոյ գըում է Բագրատունեաց մասին և Հայոց պատմութիւնը համառօտ տեսութեամբ բերում հասցնում է մինչև նոյն իսկ Խոռոշաց տիրապետութիւնը:

Չորրորդ երգի մէջ նորից գառնում է դրախտին և հիացմունքով նկարագրում է, երբեմն առանձին գեղեցկութեամբ, Հայտաստանի ըռասականութիւնն ու ընութիւնն ընդհանրապէս: Ապա մի անգէտք հնախօսութիւն է անում ապացուցանելու,

թէ գրանտար Հայաստանում է եղել։ Հետեւելով Խնձիճեանին՝ ոտանաւորով Հայաստանի աշխարհագրութիւնն է անում, նկարագրելով լեռները, գետերը, գաւառները։ Ա. Երջը Հայոց աստուածպաշտութիւնն ու կրօնն է գովում և պաշտպանում եւրոպացի քարոզիչների գէմ վիճելով նրանց հետ։

Ի՞նչ է այս բանաստեղծութեան արժեքը։

Վանանդեցու գլխաւոր արժանիքն ի հարկէ ձեր մէջ չէ, որը շատ անկատար է իւր ամքողջութեան մէջ։ Թէպէտ մանրամասնութիւնների ստեղծող է հանգիստանում և գիտէ զգալ ընտթիւնն ու երբեմն սիրուն նկարագրել, բայց նո ընդհանրական պրոդր և բանաստեղծութիւն չի տարբերում և ամեն ինչ իստան ի խուռան ոտանաւորը է վերածում։ Նրա գլխաւոր վաստակը, որով նո մեր գրականութեան մէջ տեղ պիտի բռնի, շշակած գաղափարների և նոր տեսակի զգացումների մէջ է։ Այս նկատմամբ Վանանդեցին իսկապէս խոշոր նորամուծութիւններ է բերել մեր բանաստեղծութեանը, երբ համեմատում ենք սրա գործն իր նախորդների ու նոյն իսկ ժամանակակիցների հետ և երբ ի նկատի ենք ունենում այն ազգեցութիւնը, որ նո թողել է յաջորդների վրայ։ Նրանով է իսկապէս սկսում մեր նոր բանաստեղծութիւնը, որովհետեւ նրա գրութքների մէջ առաջին անգամ գտնում ենք մեր 19-րդ դարու գեղեցիկ գրականութեան գրեթէ բոլոր գլխաւոր գաղափարներն ու զգացումները։ Շատ բան ի հարկէ սաղմային դրութեան մէջ է, որովհետեւ 19-րդ դարու առաջին երեսնամեակում շատ գաղափարներ էլ գեռ նոր էին ծնւռում մեր մէջ և պարզուած չեին։

Վանանդեցին մի կողմից շարունակելով հին կրօնական ուղղութիւնը, միւս կողմից բանաստեղծութեան առաջ գնում է մի նոր խնդիր, ազգային քաղաքական անցեալը։ Նրա ձեռով սկսում է, այսպէս առած, Հայոց հաղաքական անցեալի բանաստեղծութիւնը, քաղաքական անցեալից առաջ հայրենասիրական քերթուածների շարքը, որ հետզհետէ աւելի ընդարձակում է, և որի մէջ աւելի ու աւելի ուշագրութեան է առնելում ներկայ կեանքը «Տեսաքանի» մէջ արդէն, որ միւսներից վաղ է գրուած և յեշում է «Արիքականի» մէջ, վեպական քերթուածների նիւթ գարճում է Հայկ¹, Արամ,

1 «Հանդիս դիւցադին մերոյ Հայիայ» երգի բովանդակութիւնն է՝ Հայիի ծնունդն ու սնունդը. Հայաստանի աստուածպաշտութիւնն ու մարդկանց զեղծումը. ջրհեղեղի մասին, մարդկանց բաղմանալը եւ բա-

Արայ առանձին երգերով և ապա մի չորսորդ երգով ևս՝ «Յորդ որ նմանիլ նախնեաց», ամփոփումն է անում տռաւջին երեք երգերի: Կոյն նմութը նու յեղյեղում է և Ուկի Դարի մէջ և մասամբ նոյն իսկ Արփիականի մէջ:

Սա արգէն մի մեծ յեղափոխութիւն է մեր բանաստեղծութեան մէջ: Դարեր շարունակ քաղաքական կեանքը մերժուած է եղել երգի արժանանալուց. քերթողները միակերպ միայն վարդ ու սոխակ, պարաէզ ու գարուն են երգել և կամ եկեղեցի ու սրբեր, կրօնական խնդիրներ, հին ու նոր կտակարանը, շատ շատ՝ Հայոց եկեղեցական անցեալից՝ հայ որբեր. իսկ այժմ բանաստեղծը առանց թողնելու կրօնականը՝ ոգեսորւմ է Հայոց քաղաքական անցեալով: Նա աչք գարձնելով գէպի հեռաւոր անցեալը, այնտեղ բացի որբերից տեսնում է նաև քաղաքական աշխարհական կեանքը և հեռաւոր անցեալի միջից հանում է մեր պատմութեան առասպելական գիւցազներին, որոնք նրա համար սակայն իրական էին, և պարծանքով երգումէ «Հայկեան ազատութեան» համար կոիւր, որով սկսում է հայ ազգի «ահեղագին տերութիւնը» (Տեսարան. Եր. 51) և թէ ինչպէս օտարները հնագանդում են հայերին և

Յօրէ անտի պայծառ փայլէ պարծանք ազգին,
Երբ միապետ հանդիսանայ մեր այս նախնին.

Յաջողք բարեաց ի Հայաստան յաճախեցին

Չքնազ ցուցեալ համայն տղանց այլ աշխարհին:

Զկայ քաղաքական ազատութիւն առանց նայրենիքի, և Վանանդեցին մեր անցեալ կեանքի հետ ընականօրէն յիշեցնում է մեր մոռացուած հայրենիքը, որ մեր անցեալի հետ հաւասար և նրանից էլ աւելի զբաղեցնում է քերթողին: «Ուն է աշխարհ Հայաստան», ինքն իրեն հարց է աւելիս նաև. և պատասխանն այն ժամանակի համար շատ պարզ էր: Մենք մի այնպիսի հայրենիք ունինք, որի նմանը չի ունեցել և չունի ոչ մի ազգ: Մեր հայրենիքը դրախտն է, մարդկութեան տռաջին և երկրորդ որորանը, — մի հին աւանդութիւնը, որ վազուց արդէն ընիկ զրոյց էր դարձել և որ 18-րդ դարու վերջում և 19-րդի սկիզբներում չ'սորհիւ ջամկեանի և ննճիճեանի դօքեղ կեր-

ժամուիլը Աշտարակաշինութիւնը. Հայկի ապատամութիւնը, պատերազմը եւ յաղթութիւնը. Հայկի միապետութիւնը, աշխարհաշնութիւնը եւ մահր. — Այս «Հանդէս զիւցազին մերոյ Հայկայ» ուրիմն նախազագագարն է Բագրատունու «Հայկ զիւցազիս»:

պով նորոգուել էր հայ դրագէտների շրջանում և ազգա-
յին մեծ պարծանք էր համարւում, ուստի և պէտք է տեղ-
դանէր բանաստեղծութեան մէջ: Եւ ահա Վանանդեցուց սկիզբն
է առնելմ Դրախտ Հայաստանի և նոյեան Հայաստանի դովքը,
որ այսուհետեւ երկար ոգեսրում է մեր քանառատեղձներին, մին-
չև անդամ աշխարհաբար գրողներին, ինչպէս Գամառ Քա-
թիստ և ուրիշները: Դա մէ սկին պարծանք էր, բայց սիրով
կապում էր սրտերը երկրի հետ, այն երկրի, որ ուրանում էին
իր բնիկները.

Հրճութ'մ, վաշ լինձ, Հայկեան է տուն ուր և դրախտն էր
զետեղ.

Ուստի քառեց քաշխին գետոցն առաջք ուխել յաղթաղեղ.
Երկիր բեզնուա, վայր փափկութեան յերգին ծաղկանց լու-
սագեղ,
եւ նախահարցն իսկ նախ քան ջուրց կացեալ զողող տուն
շքեղ:

Անդէն և նոյ զվեցդարեան ձգեալ զաւուրս իւր կենաց****
(Ոսկի Դար 9):

Դրախտը, նոյի փրկութեան տեղը, մեր երկիրը, մերն է
եղել. և ընական եզրակացութիւնն այն պիտի լինէր, թէ ին-
չու պիտի թողնել, որ օտարները խլեն մեզնից այդ պարծանքը,
որ մերն է և մենք պէտք է գովենք ու սիրենք.

Զի թէ մարդկան յերկեակն աճուրդ մեր կաց երկիր նա-
խապար,
Զմեր և հիմ կալցին պարծանս, որ յետինն են գեհք օտար.
(Նոյն, 3):

Եւ Վանանդեցին ձեռնարկում է մի դիւցաղներգութիւն
գրելու, որով կարողանար հայ Երիտասարդներին հասկացնել
Հայոց ազդի պարծանքը թէ անցեալի և թէ հայրենիքի նկատ-
մամբ:

Բանաստեղծն ուրեմն ոկուել է արդէն մտածել ազգի և
հայրենիքի վրայ, համեմատել Եերկայ վիճակն անցեալի հետ և
երազել առագայի համար: Ազգն ու հայրենիքն է շարունակ
նրա մոքի մէջ.

Հուր է սեղանոյ իղձ ազգասիրին

Արծարծուն վառեալ ի ներքս ի հոդին.

Ուր խազաղականք և այլքն ըստ կարգին

Աղդային դարձուածք հաճոյ ճենմերին:

Այդ աղդն ու հայրենիքը անցեալում՝ ներկայանում են նրան գաղափարականօրէն գեղեցիկ, համակ քաջութիւն, քաջազնութիւն և բարեշինսութիւն:

Ի Հայաստան հալս կանգնեցան շէնք և քաղաքք ի հիմանց, Անդեայք և հօտք անդ խայտացին նալս ի ծնունդս սերմանց...*

Հայաստանին են նախարուեստ վաճառականքն ի հանմար, Որք զառաջինն ի տուրեառ կարգ հաստեցին զճարատար, ևլն:

(Ո. Դ. 88).

Ոժեն ինչ լաւ է եղել անցեալում, տում է բանաստեղծը, ախսո՞ս միայն, որ իմաստութիւնը պակաս է եղել Հայոց միջից: Մեր նախնիքը յաճախ, մինչ հաւատարիմ ծառայել են օտարին, զինուել են իւրայինների դէմ և պատրաստ են եղել իրենց պետութիւնն ուրիշներին մատնելու, —իրենցը քանդել են ուրիշնել շինելու համար:

Յարէ փառաց քոց, Հայաստան, զի Հաստողին շնորհաց բան

Ի քեզ յառաջ հնչեաց յատուկ ի մարդկաձայն բարբառ ման **

Քոյդ հնչեցին անձաւք լերանց նախ արձագանք պարզ է գարծ,

Քոյոց կայից ծառք և ծաղկունք յակճիռ հարան շքարեարձ, Գետք և աղբիւրք ի քէն բղխման ուխս յորդեցին նախապարձ,

Բայց իցիւ թէ քոյին որդիք զքոյդ գիտէին շուք, յանկարձ ***

(Ո. Դ. 353):

Եւ հայրենիքի արժէքը չճանաչելու, իսկ օտարներին հաւատարիմ ծառայելու այդ ոդին մեր պապերից ժառանգել ենք մենք և պահում ենք մինչև այժմ մեր արիւնի մէջ.

Ի Մոսկովաց հայես'ց Կայսեր՝ զոր Հայոց տայ գովութիւն, Ազգ է անկեղծ և մտերիմ առ ու և է տէրութիւն.

Զար և արդիւնքն ի նորս և հինս հաւաստիս տան հաստատուն,

Սակայն զի՞նչ շահ, զի յանհոգս են զիւրեանց յարգել բնիկ տուն:

(Ո. Դ. 325):

Ի՞նչ չայ հայ ազգի ամբոն բարեմասնութեւններից, երբ
անհոգ են մասում իրենց բնիկ տունը յարգելու: Եւ ոչ միայն
դրանից օգուտ չունին, այլ տեսէք թէ ինչ է եղել զբա հե-
տևանքը.

Վայրավատին ուստի Հայկեան եղեալ սերունդք ի յաւար,
Նըեղ պատուսին անկան փոխան՝ մրգուզանացն ի խաւար.
Ասկերուագ յարկացն շնչք և սրահից գեղապար,
Ցաւով առեմ, յատակեցան յանշենս եղեալ առապար:
Սարկութեան անուրն ի մերս անլուծ կապեալ պարանց,
Հայրենատուրն եռպառ քերքեաց ի վիճակէն աւալոց,
Երկիր՝ որ գրախտն էր փափկութեան անմահութիւն ծաղ-
կանց,

Գմնեայն եղեւ ազգաց կոխան՝ մեր յանդարձան սրտից խոց:
Խեթիւ ի մեզ զի հայեցաւ Արփին արգարն յիւրն ի դատ,
Զմեր դիմացն ի տխրաթոյք մերկել տեսիլն ըդախտաւ.
Մերոցն եղեալ ժանա գրացեաց կատականաց և նախտաւ...
(Ա. Դ. 326)

Եւ այս ամենը լինչու համար, ի՞նչ մեզք Են արել, որ Առ-
տուսծ պատժում է հայերին: Այս, մեղանչել են, բայց այլ
և ոչ միջնարեան հայեացքով, այլ միայն նրանով, որ օտա-
րանէր հայն անհոգ է իր ընիկ տունը յարգելու համար, և զրա-
համար հենց այդ օտարների նախառանքի, ծաղը ու ծանակի
առարկան է դարձած: Արգարե եղել են մեզ պատժութեան
մէջ շրջաններ, երբ հայերն ընկած գրութեան մէջ են եղել,
բայց ոչ այժմեան պէս, որովհետեւ այն ժամանակ տուած են
եկել տղամարդիկ, որոնք «վոյշ յառնէին յազգին պատիւ ձեռ-
նարկուք», իսկ այժմ... այժմ բանառատեղծն անմիսիթար է.

Սակայն զարդիս անվտառունակն եմք ազեաից ողբերգուք+
Աշխարհակալ մեր մթացաւ պայծառ թագին փայլատակ,
Արքայազանց համակ բարձաւ տոհմեղութեան յիշտատակ+
Զի ցան և ցիր յոլուտս անկան յօտարազգեացն ի պառակ,
Կորուգութեան ոչ ունելով զակնկալեաց նպատակ:

Ահա թէ ինչ վիճակի մէջ է պատկերանում հայ ազգն ու
աշխարհը բանառատեղծին, և նրա սիրտը կարատում է տեսչ-
նելով այդ ամենը, և սրտի խորքից ձայնում է.

Ո՞վ, զի՞ հոգւոյս վիղձկէ զկայտ շարախտավար այս արկած,
Եւ կենդանւոյն զմահուն տայ կընուլ օրհաս վայրանկած:

Եւ այսպէս մեր բանառատեղծութիւնն արդէն գտել է իւր
իսկական խորը զգացմանքի աղքեւը+ զա հայենասիրութիւնն է

ինկուկան ընդարձակ խմառառվ, որ միանգամբ իւր քորոք թափով գալիս է բարձրացնելու մեր քերթուածները և զօրեղ շեշտեր հնչել առլու նըանց: Եւ Վանանգեցու այդ շեշտերի մէջ մինք գանում ենք և Ալիշան և Գամառ Քաթիպա և Պէշիկթաշշեան և նոյն իսկ Աքովեանու և այլապէս էլ չէր կարող լինել, քանի որ բանատեղծութիւնը կտպւում է կեանքի հետ, իսկ կեանքն ու կեանքի ձգառումները նոյն են եղել զըանց ժամանակ:

Յանատեղծն առաջին անգամ՝ ոկոռւմ է վերլուծել ներկայ հայ կեանքը, որի մէջ ոչ մի մտիթարական բան չի զբանաւմ: Հայն ընկուծ է, «վայրանկած» այն աստիճանի, որ շատ հայեր հայ անունն անարդարնք են համարում իւրենց համար.

Անուն՝ որ բռն էր պարծանաց ի նախնեաց քաղցր գարուն, Այժմէկ, վայ ինձ, յանախսորժակն անկեալ գնի հիգութիւն. Զեն բազումք, որը անարդանս անձանց դնեն հայ զանուն, Յայլոց միտեալ յիմար մաօք ազնուանալ յետին առնեն: Ի ծայրայեղն այն մոլի կենցազագէտ չէ մարդկան, Բայց մերըն և յայս անզգամեալ զոկս կալան խժական:

(Ա. Դ. 326).

Հայն այլառեռուեն է. քաղաքական իշխանութեան անկումց յետոյ՝ ոկուել է ցրուել այլ և այլ կողմեր և իւր ընիկ ազգային ողին հեշտութեամբ յեղափոխում է իւր գիւրափոխ քարոքերով. Նայելով թէ որ երկրում է, նըանն էլ ընդունում է շարունակ փոփոխելով, այն աստիճանի, որ

աՄինչև զհայութեան անուն չչեշել յայլազանց երկրին.

Որով օր աւուր կորուսեալ զյարդ և զշուք անձին.

Առ օտարազդիս անկած ցուցանեն զազգն զլանովին»:

(Տեսարան. եր. 140):

Սրանից էլ աւելի ստորանու չի լինի մի ազդի համար:

Ի՞նչ է զբա պատճառը և ի՞նչ պիտի լինի զբա ճարը, Հարց է տակի բանատեղը և պատասխանում:

Ոչ թէ ընդհանուր պազի բնաւորութիւնն է պատճառ այս խորին անկմանը, այլ կրօւբեան պակասութիւնը: Աւրեմն պիտի կրթել հայութիւնը: Եւ ով պիտի հոգայ կրթութեան համար: — Ամենայն հայ մարդ և յատկապէս քերթողները: Եւ այսպիսով բանատեղութիւնը Վանանգեցու գըշի տակ ստանում է մի նոր ազնիւ նպատակ: Նա մինչև հիմա զըւում էր Աստաւծու և որբերի, վարդի ու սոխակի փառարանութեան համար, իսկ ալառնեակ պիտի պարապի ազդի վերաշինութեան գործով, հասարակութիւն կրթելով: Եւ այս նպատակին

նուիրում է Վանանդեցին իւր երկեսը։ Այնելով ժամանակակից հաճիմեանի ու Փէշտիմալճեանի, նա նոյն իսկ իւր Արմիականը գուգում է «ոչ ի պատիւ այնքան որբոց հռչակ հարսաւ զուգութեան» . . Ամենապարծ քանզի նոքա ի փառս կան պարագութեան։ Ամենապարծ քանզի նոքա ի փառս կան պարագութեան։ որբան Հայոստանի «Երդակների» համար։ և նա համուրած է, որ իւր օրինտկին պիտի հետեւեն շատերը նոյնպիսի երդեր յօրինելով։

Վեհազարանց այս ի սիրտ վառեսցի խանդումն անուշակ նրադ ի յորդոր գալ քաջազնութեան յարդեանցն ի գուշակ։

Աւ հայ բանաստեղծների այդ աշխատանքի արդիւնքն այն պիտի լինի վերջը, որ պիտի գագարի գժնեայ գանդատն ազգից, որ արդէն ձգտում է յարութիւն՝ առնելու, և պիտի գայ մի օր, որ պիտի կործանուի հայ ազդի խաւար ու խարխուլ ամբարտակը, որ կարծես նրա կոչումն է գարծել։

Զմբեսցի զազդէն, որ յառնել դիտէ, գժնեայ քանքարտակ, նսեմն այն կոչման հիմն ի վեր դայցէ խարխուլ ամբարտակ։

Ահա թէ ինչո՞վ է ոգեսորւում և ի՞նչ նպատակ է դնում Վանանդեցին մեր բանաստեղծների համար։ Նրան ոգեսորողը աղքի սէրն է, և այս սէրն է գրգում նրան գթիչ առնելու։

Մշտատենչիկ ոոյն այս խանդանք յազգին ի սէր սիրավառ նշածաղիկս իմաց ալեաց զերկանց մատոյց նոր պատճառ։

Ի՞նչպէս և ինչո՞վ պիտի առաջ բերել ազդի վերտշինութեան գործը։ Վանանդեցին այդ մասին ունի որոշ հայեացքներ, որ ցրուած են նրա երկերի մէջ և որոնք ամփոփուած են նրա «Տեսարանի» չորրորդ երգի մէջ, որ մի գիտակակիական քերթուած է, ամբողջական մտածութեամբ, և հարսուստ և տաղղ գազափարներով։ Այստեղ հանդէս է գալիս վարժապետ և քահանաց բանաստեղծը, որի գլխաւոր հոգոն է կրթել աճող սերնդի սիրան ու միտքը։ Դաստիարակութեան մի ամբողջ ժրտակը է բանում նա ընթերցողի առաջ։

Աւսման էտկան հոգին պիտի կազմի նմանող լինել մեր հայրերին, թէ հոգեսոր և թէ մարմնաւոր։ Այս պատճառով և Վանանդեցու գրեթէ բոլոր բանաստեղծութիւնը զբազում է մեր քաջ և իմաստուն նախնիքների արարքները ի տես հանելով։ նոյն իսկ «Տեսարանի» այս չորրորդ երգի մէջ համառօտ, բայց ուժեղ կերպով թւում է մեր նշանաւոր նախնիքները Հայկեց սկսած մինչեւ անդամ Բիւզանդական հայազդի հայուները։

Մեր այս են նախնիք և որք ի սոցայն կարգի դերազանց, ձսի բարեկըռւթեան աղդին յայտնեցան հայր ի Հայկազանց, Գանձեալ և զարդիւնու լցին զաշխարհ մեր ի շուք պարածանաց,

Անպարտ զօրացան ի կոր կործանել զոդին թշնամեաց:

Մանուկը պէտք է աշխատի իր ընտիր նախնիքների հարազատ զաւակը լինել.

Նետեեա, որդեռ'կ, անչեղ հետեեա ուշ ընդ կուրծս ածեալ, Զի ընտրագոյն հարց զաւակ զարդացին հարազատ ընտրեալ:

Եւ ի՞նչ է հայրերին նմանող լինելը, — եթէ ոչ նախնեաց արդիւնքը, որ ամբարուած կայ աղդաշինութեան համար, մարդ պէտք է ճանաչէ և ինքն էլ աշխատի վրան և մի քայլ առաջ տանէ: Պէտք է հայրերի գործով ոգեսրուել և նրանց գործը շարունակել.

Ապա մանուկ դու, հարազատ ծնունդ գերաբուն քաջաց, Զօրացի՛ր հզօր անմոռաց պահել զշուք քոց նախնեաց.

Զանք յարավաստակ մի անդործ կացցէ ի քեզ և թմրած, Զաղդին զօդտաւէտն ի հանգէս կացն յամենայն շարժուած:

Զաւակ ես քաջաց, մի շեցցի ի քեզ ողին նախահարց.

Զարմ ես վեհազանց, յարեաց ի նոսա յօրանալ ի վարձ.

Քանզի զի՞նչ օգուտ ունիլ զնախնիս ի մեծ դիւցազանց,

Եւ նուաստանալ անտոհմից գործովք ի կարդ վատ արօնդ:

Աղդասիրութիւնն ուրեմն աղդաշինութեան մէջ է աեռնում բանաստեղծը և անհատը պարտական է անել ամեն բան հասարակութեան և աղդի համար:

Քեզ յատուկ պարտիս զհասարակաց բարին վերագրեալ.

Զի թէ մեռանիլ վասն հայրենեաց քաղցը է և գովիեալ,

Զի՞նչ այլ ինչ մնայ՝ որում աղդայինք չեն պարտաւ որեալ:

Իսկական հայրենասուլը թիւնը ազգին յարելու, միունքնան մէջ է և ոչ երկարառակութեան, ներըն կոիւնըի, բաժան բաժան լինելու մէջ: Եւ քերթողը ժամանակի կրօնական կոււներին ու պառակտումներին ակնարկելով՝ կոչ է անում.

Յարեսցուք յազգ մեր, սիրեսցուք զազգ մեր սէր համեստագին.

Մի՛ զփառը մեր թողցուք ի յագուրդ որդւոց օտարին:

Այսպիսի աղդասիրութիւնն ահա, որ միւնթեան ու աղ-

դաշնութեան մէջ է երեան գալիս, գտանում է աղքեւը աղգի բարգաւաճման.

Ազգին չինութեան ոէրն է նախաղբեւը յերկնից վտակեալ Արով աղգային գործոց գարաստանը ծաղկին ոռոգեալ:

Այս տողերի մէջ մարդ կարգում է աղաղացի Պէշիթաշւեանի «եղբայր եմք»ը: Բայց և Վանանգեցին հայրենի հաւատի աւանդապահութիւնը քարոզելով՝ ընդունում է խզնի աղատութիւն և խրատում է կրօնի վէճ չհանել, օտարազգիներին յարդել.

Վարեսաջիր անկեղծ ընդ օտարազգիս հոգւով հեղութեան Մի՛ նիւթեր զշար, կա՛լ խաղաղութիւն՝ որքան մարթական Մի՛ բամբասանօք եղծեր զնոցուն զաւանդն այլական, Զի ի հարց նոցին յատուկ է նոցա իսկ գործադրութեան:

Կրօնի աղատութիւն ընդունելով հանդերձ՝ նա իւր կեանքի վերջում սակայն սաստիկ զայրանում է ամերիկեան բողոքական քարոզիչների գէմ, որոնք այդ ժամանակ հաստատուել էին Զմիւռնիայում: Անշուշտ նա շատ վիճաբանութիւններ է ունեցել նրանց հետ և պղտորուել է իւր հոգու խաղաղութիւնը, որ հարկ է համարել իւր Ոսկի Գարե վերջում վիճարանել նրանց հետ: Այդ հատուածը, որ յետոյ աւելացրած ըն է և վնասում է երկի ամբողջութեանը, ցոյց է ատելիս այն ատելութիւնը, որ նա տածում է զէպի օտար քարոզիչները, որոնք փոխանակ հեթանոսներին երթալու, քրիստոնեաների մէջ քրիստոնէութիւն էին քարոզում:

Մերոց կարգաց մեք սիրահաճ եմք ի որտէ և հաւան**** ՅԱ. մերիկեան ձեր գարձարուք յորջ նորափոր ոսկեծոր,

Ե զայրենեաց ճեպեցէք սարս որսալ էրէս ի ծործոր.

Սինէ, ձեաքոն և որ այլք են անհաւատից մոլար փոր,

Զձեզ կոչեն, Է՞ր յուլանայք, հա վազեցէք ու ժգնասոր:

Վանանդեցու զայրոյթը շատ հասկանալի է. կաթոլիկութեան վէճերը գեռ չվերջացած՝ վրան աւելանում է և բողոքականութեան վէճը, որով և աղգաշինութեան գործը խանգարում է նոր երկպառակութիւններով: Ուստի և մեր բանաստեղծը բողոքում է ասելով.

Յիմանալին մի՛ սողոսկիք յԱրփաւորչին մեր այդի,

Գալարագեղ զի ծաղկեսցի պտուղ ըերեւ զյարդի.

Մշտահարուածն՝ ի թշնամեաց անմեղ մանկունք Հայ աղգի Հարան մարմնով, մի՛ ևս հարցին վէրս ընդունել ի հոգի:

Երբեմն նկարագրելով միտիսնաըների վարժունքը, նրանց բանեցրած հնարները, խարեւայութիւններն և խորամանկութիւնները, լիառատ դանձի միջոցով միամիտ մարդկանց հրապարելը, հայոց հին կարդերի ոչնչացնելը,—չի համբերում և սրտմտած բացագանչում է վերջը.

Նանց և թռչնոց գէշ ձեր ոսկերց օշ թէ մատնէր կոտորած:

Աս գէմ է դուս գալիս և քողոքականների կրօնական դրբերն, որոնք «ընդգէմ մերոց ծիսից ըերեն զըան բարեքանդ», և իրաւունք է տալիս Պատրիարքին, որ նզովում է նրանց դրբերը.

Մունջ կարկեսցի՛, մեզ չէ պիտոյ Ամերիկեան սին քարոզ..

Մանկունը Հայկեան, մի՛ յայնսովիկ իղձու լայնէք վայրապար.

Մի՛ ընթեռնուր զգիրունցա, ուրիմաստութեան չիք նպար:

Եւ այսովէս Վանանդեցին իւր ծերութեան օրերում գառնում է երգիչ միտիսնաըների գէմ կռուզողների: Կրտ մոլեռանդութիւնը սակայն միայն կրօնական գրքերի գէմ է սւզզուած, որովհետեւ իսկոյն անմիջապէս աւելացնում է, թէ չպէտք է փակուած մնալ միայն հայ ուսման մէջ,

Մի՛ մոռանար և յայլ առուաց թոշակ առնուլ պիտանի, Միայն զի մի՛ զքո զեղծցեն վայելչութիւն մայրենի:

Այսական արգէն գարձեալ երեան է գալիս երիտասարդ Վանանդեցին իւր յառաջադիմական ոգւով, որ ազգի փրկութիւնը աեսնում է ուսման մէջ, ուսում լայն, ընդարձակ մտքով.

Ծնողը մարմնուորք, թէև չէք ծանօթ դրական շնորհին,

Մի՛ անդրադէտ թողուր զմանկունսն ի թարժ հասակին:

Բայց ուսումը պիտի լինի նախ մայրենի լեզուով և հայրենի հոգւով և ապա նոր օտար ազգերի: Որքան այժմէութիւն ունին հետեւեալ տողերը.

Մատիցեն մանկունք նախ ի հայրենի վարժն գրաւոր,

Ամբարել ի միտո զնախնեացն ազգիս զարդիւնս օգտաւոր... .

Զանա՛ նախագոյն յուսումն լեզուի քո հայրենական,

Ապա յայլ լեզուաց վարժումն դայցես ըստ վայելչութեան:

Անկարգ եռանգն է զոր ունին ոմանք ի շաւիդ ուսման,

Լըեալ զսեպուհն՝ զօտացացն ունիլ զգենուն զջան:

Այսպէս միայն կը թուած մանուկը կը լինի իւր հայրելի

հարազատ դաւակ և կը կարողանայ իւր պարտքը կատարել իւր աղքի նկատմամբ, և այն երեք միջոցով։

Աղջային գործոց երեւք վճարել փորձն մեզ յայտնեաց։
Ի զիր, ի սուր և յարնեսոսն ի պէտո հասարակաց։

Դրի ընդունակութիւն ունեցողը գրանով պիտի աշխատի բարձրացնել իւր աղքը՝ գործելով գրականութեան, գիտութեան և միջամտությութեան համար, ով արհեստի ընդունակութիւն ունի, պիտի արհեստները զարգացնի և հարստացնի իւր աղքը։ Խոկ սուրը, Խոչ է պէտք դա։

Խոչքան էլ հայերն անտարժեր հանգիստաես լինէին յունական աղատութեան կոււներին, այդ մեծ յեղափախութիւնը չէր կարող չաղքել նրանց վրայ և Վանանդեցին, Զմիւռնիայում նոտած, չէր կարող չմտածել այդ մասին։ Եւ ինչպէս երեսում է նա երկար խորհրդածել է այդ մասին և եկել է մի որաշ եղբակացութեան։ Նա երեխ լու կշռել է հայ մարդու հոգին, որ որի գործածութիւնը քարոզելով՝ հարկ է համարում ամենից առաջ մը զգուշութիւն անելու։

Ծնա՞ր ի սուսեր, մի՛ գաղանացիս ի հեղումն արեան։

Իւր ժամանակի համար նազգէնքի գործածութիւնը քարուզումէ ինքնապաշտպանութեան համար։

Հաս մեր վիճակի ալժմիկ չեն ի պէտո դէնք զինուորութեան,
Այլ ի պաշտպանել անձին ի դիպուածըս ուղևորման,
Ի գործ արկ որպէս օրէնք ընութեան աայ քեզ հրաման։

Սակայն Վանանդեցին դրանով միայն չէ սահմանափակում դէնքի նշանակութիւնը։ Դա ունի և մի այլ կարեսը ու օդտակար գործածութիւն։ Խոչպէս ինքնապաշտպանութեամբ մարդու իւր անձն է պաշտպանում ընական օրէնքով, նոյնպէս մարդու պարտական է սիրով, արիաբար և աննկուն որտով նաև աղքե շահերը պաշտպանել, որ և անհատինն են։ Նա պարտական է զէնքով անսասան դէմ դնել ամեն վտանգների, որ արգելք են լինում աղդային շահերին։ ոչ մի զէպքում չովիտի վախենալ։

Աննկուն օրտիւ տոկալ վտանգացն զժուաբութեան,
Որք շահուց աղքին և քո խոկ անձին ըերեն զխափան . . .
Կա՛ ի մահուանէ որ զամենայնիւ թուի ահաւական,
Ոչինչ վահըոտիւ, երբ չիք ի նմա վտանուն նշան։

Արդեօք Վանանգեցին ապստամբութիւն է քարոզում: Ենաւ ոչ նա շատ լաւ ճանաչում է հայ ազգի վիճակը՝ գիտէ, որ դա իւր ժամանակին յիմարութիւն կը լինի և մեծամեծ շարիքների պատճառ կը գառնայ: Պէտք է հանգամանքները լաւ կշռել, ինչպէս Վահան Մամիկոնեանը և ուրիշ քաջարի հայկազուններն են արել: Խոհեմութիւն է հարկաւոր և շրջանկատութիւն:

Չասեմ քեզ այսուիկ ողի զգենուլ զյանդգնական,
Միեւալ զանձնի վիշտս որքի քոյ կարեաց մայալթիկ մ'սան...
Աւանց պատճառի ի վտանգ միմիլ ի վեր քան զարժան,
Փորձել է զԱստուած, առաց Տէրն մեր առ վորձիչ ոստան:

Ինչպէս որ նաւառաները, երբ ալիքները յուղւում են, նրբին խորհրդով ալիքների գէմ են զնում և առանց նաւարեկութեան՝ նաւը տեղ են հասցնում, այսպէս և զու, հայ մարդ, պէտք է քո մորմնի ոյժը բանեցնես շրջադէտ մտքով և այդ զէպքում միայն դու քո հայրերի հարազատ որդին կը զառնաս և կառնես «զպատիւ յերկուս յաւիտեան»: Մի կողմ՝ ուրեմն այժմ մեր ուժից վեր յանդգնութիւնը, որ աստուած վորձութիւն է, այժմիկ միայն ինքնապաշտպանութիւն: Բայց եթէ հանգամանքներն աւելին են սոտիպում անել, այն ժամանակ ինչպէս պիտի վարուել.

Այլ թէ քեզ հասցէ վտանգ ինչ կարի ահաւորական,
Մի՛ կորուցես անգ կնատ մեղիանօք զոյժ տեսզութեան:
Այն ժամանակ ուրեմն պիտի արիսնալ և զգաօտացնել հոյին ոտնատակ տուողներին:

Խոկ թէ յարեցէ որ սոնհարու շքոյ Հայկազին,
Կամ զգաստացուցէ կամ ընդ վայր հարցէ միութեան Ոդին:
Ես չեմ ուղում այլ ևս հանգ տռնել այն քարոյական խրաների մասին, որ Վանանգեցին ստանում է աւանդութիւնից: Դրանք ընդհանուր բաներ են: Բայց այն ամենը, ինչ որ վերեւում ըերեցի, նրան ներկայացնում են իրեն մի նոր տեսակի քերթող, որ իւր մէջ ամփափում է իւր ժամանակի սպին:

Նա է առաջին նազամ մեր բանաստեղծութիւնը մօտեցնում կետնքին և ծառայեցնում կեանքի համար: Եւ նրա բացած ճանապարհով ընթանում են ուրիշները յաջորդ երեսնամեակում: Բայց դրանցից առաջ մնաց մեզ խօսել և մի ուրիշ բանաստեղծի, Ալեմդարեանի մասին: